

Juin 2011



منظمة الأغذية  
والزراعة للأمم  
المتحدة

联合国  
粮食及  
农业组织

Food and  
Agriculture  
Organization  
of the  
United Nations

Organisation des  
Nations Unies  
pour  
l'alimentation  
et l'agriculture

Продовольствен  
ная и  
сельскохозяйств  
енная  
организация  
Объединенных  
Наций

Organización  
de las  
Naciones Unidas  
para la  
Agricultura y la  
Alimentación

## CONSEIL

### Cent quarante-deuxième session

Rome, 4-5 juillet 2011

### Calendrier 2011-2013 des sessions des organes directeurs de la FAO et des autres réunions principales

#### Résumé

À sa soixante-sixième session (juin 1975), le Conseil a demandé qu'un calendrier des sessions des organes directeurs pour l'exercice biennal suivant lui soit soumis pour approbation et que ce calendrier soit révisé à des sessions ultérieures si nécessaire. Les secrétariats de la FAO, du FIDA et du PAM, dans le souci d'harmoniser les sessions de leurs organes directeurs respectifs qui nécessitent la participation des représentants permanents à Rome, préparent conjointement ce calendrier de leurs sessions principales.

Le calendrier révisé 2011 des sessions des organes directeurs de la FAO et des autres réunions principales est reproduit à l'annexe A, et le calendrier provisoire pour 2012-2013 est reproduit à l'annexe B à titre d'information. Les modifications apportées par rapport au calendrier figurant dans la version finale du rapport de la cent quarante et unième session du Conseil (11-15 avril 2011), à l'annexe F, sont signalées ici par un astérisque. Les dates de la cent quarante-troisième session du Conseil (28 novembre – 2 décembre 2011) et le report éventuel de la soixante-dixième session du Comité d'évaluation du FIDA au 5 décembre 2011 devraient être confirmés avant la soixante-neuvième session de celui-ci (11-12 juillet 2011).

#### Mesures suggérées au Conseil

Le Conseil est invité à prendre note, à sa cent quarante-deuxième session, des dates indiquées dans les calendriers joints en annexe. À sa cent quarante-troisième session, le Conseil sera prié d'approuver le calendrier provisoire pour 2012.

*Le tirage du présent document est limité pour réduire au maximum l'impact des méthodes de travail de la FAO sur l'environnement et contribuer à la neutralité climatique. Les délégués et observateurs sont priés d'apporter leur exemplaire personnel en séance et de ne pas demander de copies supplémentaires. La plupart des documents de réunion de la FAO sont disponibles sur internet, à l'adresse [www.fao.org](http://www.fao.org)*

## ANNEXE A

**Calendrier provisoire 2011 des organes directeurs  
de la FAO, du FIDA et du PAM et des autres réunions principales**

		2011		
<b>JANVIER</b>	<b>COFI (29<sup>e</sup>)</b>	<b>31/1-4/2</b>		
<b>FÉVRIER</b>	<b>PC (105<sup>e</sup>)</b>	<b>8-9</b>		
	<b>FC (136<sup>e</sup>)</b>	<b>8-9</b>		
	<b>FC (137<sup>e</sup>)</b>	<b>10-11</b>		
	PAM	14-18		
	FIDA/CG	19-20		
	FIDA/IX(1)	21		
<b>MARS</b>	FIDA/CE (66 <sup>e</sup> )	3		
	<b>CQCJ (92<sup>e</sup>)</b>	<b>7-9</b>		
	<b>FC (138<sup>e</sup>)</b>	<b>21-25</b>		
	<b>PC (106<sup>e</sup>)</b>	<b>21-25</b>		
<b>AVRIL</b>	<b>CL (141<sup>e</sup>)</b>	<b>11-15</b>		
	FIDA/CE (67 <sup>e</sup> )	19-20		
<b>MAI</b>	FIDA/ Audit (118 <sup>e</sup> )	3		
	FIDA/CA	9-13		
	<b>PC (107<sup>e</sup>)</b>	<b>16-17</b>		
	<b>FC (139<sup>e</sup>)</b>	<b>30-31</b>		
<b>JUIN</b>	PAM	6-10		
	FIDA/IX(2)	13-14		
	FIDA/Audit (119 <sup>e</sup> )	20		
	<b>C (37<sup>e</sup>)</b>	<b>25/6-2/7</b>		
<b>JUILLET</b>	<b>CL (142<sup>e</sup>)</b>	<b>4-5</b>		
	<b>Codex (34<sup>e</sup>)</b>	<b>4-9 (Genève)</b>		
	FIDA/CE (68 <sup>e</sup> )*	<b>11-12</b>		
<b>AOÛT</b>				
<b>SEPTEMBRE</b>	FIDA/Audit (120 <sup>e</sup> )	8		
	FIDA/CA	12-16		
	AG	13		
	<b>CQCJ (93<sup>e</sup>)</b>	<b>21-23</b>		
<b>OCTOBRE</b>	FIDA/CE (69 <sup>e</sup> )	7		
	<b>FC (140<sup>e</sup>)</b>	<b>10-14</b>		
	<b>PC (108<sup>e</sup>)</b>	<b>10-14</b>		
	PAM	17 (lundi)		
	<b>CSA (37<sup>e</sup>)</b>	<b>18-22</b>		
	FIDA/IX(3)	24-25		
<b>NOVEMBRE</b>	PAM	14-17		
	FIDA/Audit (121 <sup>e</sup> )	18		
	<b>CL (143<sup>e</sup>)*</b>	<b>28/11-2/12</b>		
<b>DÉCEMBRE</b>	FIDA/CE (70 <sup>e</sup> )*	5		
	FIDA/CA	12-14		
	FIDA/IX(4)	15-16		

Pâques: 24 avril 2011  
 Ramadan: 1-30 août 2011  
 Aïd Al-Fitr: 30 août 2011  
 Aïd Al-Adha: 6 novembre 2011

APRC Conférence régionale pour l'Asie et le Pacifique  
 ARC Conférence régionale pour l'Afrique  
 C Conférence  
 CQCJ Comité des questions constitutionnelles et juridiques

FC  
 FIDA/Audit  
 FIDA/CE  
 FIDA/CA

Comité financier  
 Comité d'audit du FIDA  
 Comité d'évaluation du FIDA  
 Conseil d'administration du FIDA

CP	Comité des produits	FIDA/CG	Conseil des gouverneurs du FIDA
CSA	Comité de la sécurité alimentaire mondiale	FIDA/IX	Reconstitution des ressources du FIDA – neuvième session
CL	Conseil	LARC	Conférence régionale pour l'Amérique latine et les Caraïbes
COAG	Comité de l'agriculture	NERC	Conférence régionale pour le Proche-Orient
CODEX	Commission du Codex Alimentarius	PC	Comité du Programme
COFI	Comité des pêches	AG	Assemblée générale des Nations Unies (ouverture)
COFO	Comité des forêts	JMA	Journée mondiale de l'alimentation
ERC	Conférence régionale pour l'Europe	PAM	Conseil d'administration du Programme alimentaire mondial

\* Modifié par rapport au calendrier présenté au Conseil à sa session précédente.

## ANNEXE B

**Calendrier provisoire 2012-2013 des sessions des organes directeurs  
de la FAO, du FIDA et du PAM et des autres réunions principales**

		2012		2013
<b>JANVIER</b>	<b>ARC (27<sup>e</sup>)</b>	<b>30/1-3/2</b>		
<b>FÉVRIER</b>	PAM FIDA/CG <b>NERC (31<sup>e</sup>)</b>	13-17 20-24 <b>26/2-1/3</b>	FIDA/CG PAM <b>CQCJ (96<sup>e</sup>)</b>	11-15 18-22 <b>25-27</b>
<b>MARS</b>	<b>APRC (31<sup>e</sup>)</b> <b>CQCJ (94<sup>e</sup>)</b> <b>LARC (32<sup>e</sup>)</b>	<b>12-16</b> <b>19-21</b> <b>26-30</b>	<b>FC (143<sup>e</sup>)</b> <b>PC (111<sup>e</sup>)</b>	<b>18-22</b> <b>18-22</b>
<b>AVRIL</b>	FIDA/CA <b>ERC (28<sup>e</sup>)</b>	9-13 <b>16-20</b>	FIDA/CA <b>CL (146<sup>e</sup>)</b>	8-12 <b>22-26</b>
<b>MAI</b>	<b>FC (141<sup>e</sup>)</b> <b>PC (109<sup>e</sup>)</b> <b>COAG (23<sup>e</sup>)*</b> <b>CP (69<sup>e</sup>)*</b>	<b>7-11</b> <b>7-11</b> <b>21-25</b> <b>28-30</b>		
<b>JUIN</b>	PAM <b>CL (144<sup>e</sup>)</b>	4-8 <b>11-15</b>	PAM <b>C (38<sup>e</sup>)</b> <b>CL (147<sup>e</sup>)</b>	3-7 <b>15-22</b> <b>24-25</b>
<b>JUILLET</b>	<b>Codex (35<sup>e</sup>)</b> <b>COFI (30<sup>e</sup>)</b>	<b>2-7 (Rome)</b> <b>9-13</b>	<b>Codex (36<sup>e</sup>)</b>	<b>1-6 (Genève)</b>
<b>AOÛT</b>				
<b>SEPTEMBRE</b>	<b>CQCJ (95<sup>e</sup>)</b> FIDA/CA AG <b>COFO (21<sup>e</sup>)</b>	<b>10-12</b> 10-14 18 <b>24-28</b>	AG FIDA/CA <b>CQCJ (97<sup>e</sup>)</b>	17 16-20 <b>23-25</b>
<b>OCTOBRE</b>	<b>FC (142<sup>e</sup>)</b> <b>PC (110<sup>e</sup>)</b> <b>CSA (38<sup>e</sup>)</b> <b>JMA</b>	<b>8-12</b> <b>8-12</b> <b>15-20</b> <b>16 (mardi)</b>	<b>CSA (39<sup>e</sup>)*</b> <b>JMA</b> <b>FC (144<sup>e</sup>)</b> <b>PC (112<sup>e</sup>)</b>	<b>7-11</b> <b>16 (mercredi)</b> <b>21-25</b> <b>21-25</b>
<b>NOVEMBRE</b>	PAM <b>CL (145<sup>e</sup>)</b>	5-9 <b>26-30</b>	PAM <b>CL (148<sup>e</sup>)</b>	4-8 <b>25-29</b>
<b>DÉCEMBRE</b>	FIDA/CA	10-14	FIDA/CA	9-13

Pâques: 8 avril 2012  
 Ramadan: 20 juillet-18 août 2012  
 Aïd Al-Fitr: 19 août 2012  
 Aïd Al-Adha: 26 octobre 2012

Pâques: 31 mars 2013  
 Ramadan: 9 juillet-7 août 2013  
 Aïd Al-Fitr: 8 août 2013  
 Aïd Al-Adha: 15 octobre 2013

APRC	Conférence régionale pour l'Asie et le Pacifique	FC	Comité financier
ARC	Conférence régionale pour l'Afrique	FIDA/Audit	Comité d'audit du FIDA
C	Conférence	FIDA/CE	Comité d'évaluation du FIDA
CQCJ	Comité des questions constitutionnelles et juridiques	FIDA/CA	Conseil d'administration du FIDA
CP	Comité des produits	FIDA CG	Conseil des gouverneurs du FIDA
CSA	Comité de la sécurité alimentaire mondiale	FIDA IX	Reconstitution des ressources du FIDA – neuvième session
CL	Conseil	LARC	Conférence régionale pour l'Amérique latine et les Caraïbes
COAG	Comité de l'agriculture	NERC	Conférence régionale pour le Proche-Orient
Codex	Commission du Codex Alimentarius	PC	Comité du Programme
COFI	Comité des pêches	AG	Assemblée générale des Nations Unies (ouverture)
COFO	Comité des forêts	JMA	Journée mondiale de l'alimentation
ERC	Conférence régionale pour l'Europe	PAM	Conseil d'administration du Programme alimentaire mondial

\* Modifié par rapport au calendrier présenté au Conseil à sa session précédente